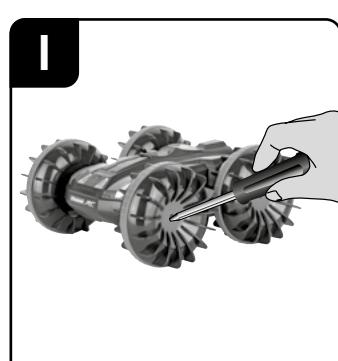
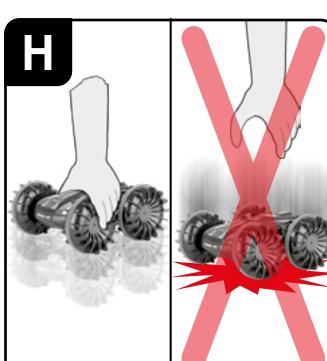
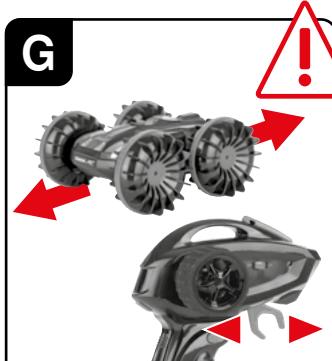
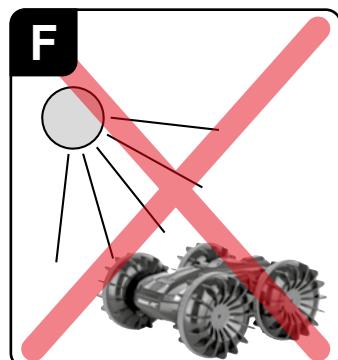
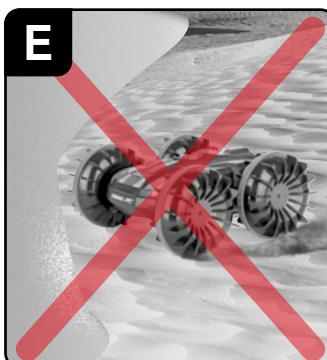
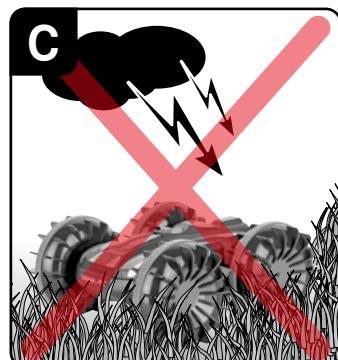




Sicherheitsbestimmungen · Safety instructions  
Consignes de sécurité · Disposiciones de seguridad  
Norme di sicurezza · Veiligheidsbepalingen  
Prescrições de segurança · Säkerhetsbestämmelser  
Turvallisuusohjeet · Zasady bezpieczeństwa  
Biztonsági rendelkezések · Varnostna določila  
Bezpečnostní předpisy Bezpečnostné predpisy  
Sikkerhetsbestemmelser · Sikkerhedsbestemmelser  
أنظمة السلامة · Διατάξεις ασφαλείας · 安全准则 · 안전수칙



**1**

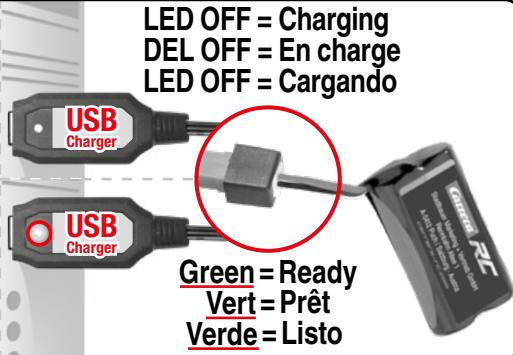
**6,4 V  
700 mAh!  
4,48 Wh  
LiFePO<sub>4</sub>**



**2x 1.5 V Micro AAA batteries  
2x Piles 1,5 V micro AAA  
2x Pilas de 1,5 V Micro AAA**

**2****1**

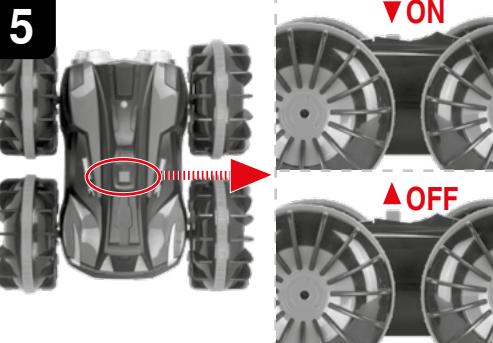
**2 6,4 V 700 mAh!  
4,48 Wh LiFePO<sub>4</sub>**

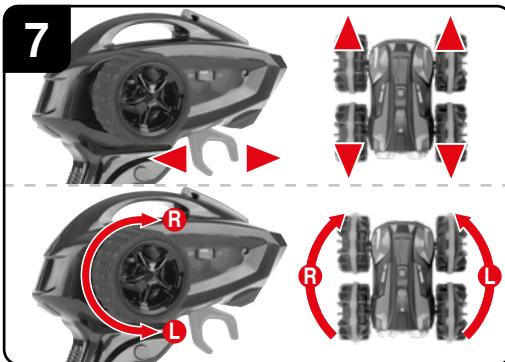
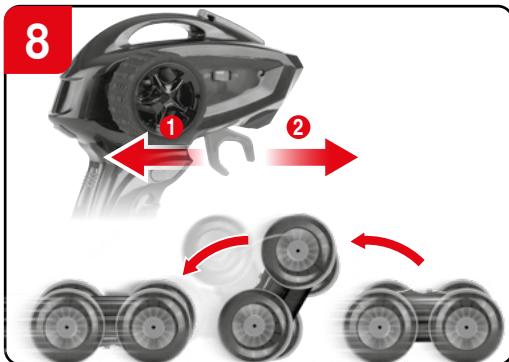
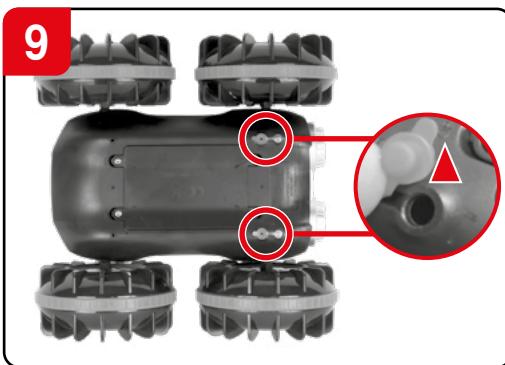
**3**

**1x 6,4 V 700 mAh!  
4,48 Wh LiFePO<sub>4</sub>**

**4**

**2x 1.5 V Micro AAA batteries  
2x Piles 1,5 V micro AAA  
2x Pilas de 1,5 V Micro AAA**

**5****▼ ON****▲ OFF****6****OFF ■ ON**

**7****8****9**

#### **D** Controller-Funktionen

##### **8** Body Flip Action

Schnell vorwärts und direkt wieder rückwärts fahren.

**9** Bitte öffnen Sie nach jeder Fahrt die zwei Entleerungsstopfen auf der Unterseite und entleeren über diese gegebenenfalls entstandenes Kondenswasser. Nach Gebrauch sämtliches Wasser abtropfen lassen und gründlich abtrocknen. Stecken Sie diese erst unmittelbar vor dem erneuten Gebrauch des Fahrzeugs wieder in die vorgesehenen Öffnungen.

#### **GB USA** Controller functions

##### **8** Body Flip Action

Move forwards quickly and then directly backwards again.

**9** After each trip, please open the two drain plugs on the underside and drain off any condensate formed via them. Empty and dry toy after use. Do not insert the plugs back into the openings provided until directly before using the vehicle again.

#### **F** Fonctions de la télécommande

##### **8** Body Flip Action – Retournement de carrosserie

Rouler rapidement en marche avant puis passer directement en marche arrière.

**9** Après chaque déplacement, ouvrez les deux bouchons de vidange sur la face inférieure et videz l'eau de condensation éventuelle par ces orifices. Après utilisation, laisser couler l'eau par le bouchon de purge et laisser sécher. Ne remettez les bouchons dans les orifices correspondants que juste avant la nouvelle utilisation du véhicule.

#### **E** Funciones del controlador

##### **8** Body Flip Action – acción de voltear el cuerpo

Conducir rápidamente hacia delante y de inmediato de nuevo hacia atrás.

**9** Abra tras cada viaje los dos tapones de vaciado en la parte inferior y vacíe a través estos orificios el eventual agua de condensación. Después de usarlo, evacuar el agua por el tapón y secarlo. Vuelva a colocarlos en los orificios respectivos, sólo justo antes de volver a usar el vehículo.

#### **I** Funzioni del controller

##### **8** Body Flip Action

Andare velocemente in avanti e poi subito indietro.

**9** Dopo l'uso aprire i due tappi di svuotamento sul lato inferiore e fare defluire la condensa eventualmente formata. Dopo l'uso, fare spacciare tutta l'acqua e asciugare con cura. Reinserire i tappi nelle apposite aperture solo poco prima del riutilizzo della vettura.

#### **NL** Functies van de controller

##### **8** Body Flip Action

Snel vooruit en direct weer achteruit rijden.

**9** Gelieve na iedere vaart waarbij de twee ledigingsstoppen aan de onderkant te openen en hierlangs het eventuele ontstane condenswater te verwijderen. Na gebruik het water via de ledigingsstop laten weglopen en afdrogen. Steek de stoppen eerst onmiddelbaar voor gebruik van het voertuig weer in de voorziene openingen.

#### **P** Funções do comando

##### **8** Body Flip Action – Viragem da carroceria

Avançar rapidamente e recuar imediatamente.

**9** Após cada viagem, abra os dois tampões de drenagem no lado inferior e, se necessário, esvazie água de condensação que se possa ter formado. Esvaziar e secar depois do uso. Volte a colocar os tampões nos orifícios previstos só quando pretender utilizar o veículo.

#### **S** Fjärrkontrollfunktioner

##### **8** Body Flip Action

Kör snabbt framåt och direkt bakåt igen.

**9** Efter varje tur måste man öppna de två tömningsproporna på undersidan och tömma ut det kondensvattnet som kan ha bildats. Häll ur vattnet och torka av. Sätt tillbaka dem i resp. öppningar först ommedelbart innan fordonet skall användas igen.

#### **FIN** Ohjainlaitteiston toiminnot

##### **8** Body Flip Action

Ajo nopeasti eteenpäin ja jälleen suoraan takaisinpäin.

**9** Avaa jokaisen ajan jälkeen alapuolella olevat kaksi tyhjennystulppaa ja tyhjennä mahdollisesti tyvisyntyn vesi niiden kautta. Tyhjennä ja kuivaa leikkikalu käytön jälkeen. Laita ne takaisin niille tarkoitettuihin aukkoihin vasta juuri ennen auton uutta käyttöä.

#### **PL** Funkcje kontrolera

##### **8** Body Flip Action

Jazda szybko do przodu i od razu ponownie do tyłu.

**9** Po każdej jezdzie otworzyć dwa korki spustowe na spodniej stronie i z nich pomóc oproźnic powstającą ewentualnie wodę kondensacyjną. Po użytkowaniu usunąć wodę za pomocą zaworu spustowego i wysuszyć. Włożyć je z powrotem w odpowiednie otwory dopiero bezpośrednio przez ponownym użyciem pojazdu.

## **H** A vezérlő funkciói

### **8** Body Flip Action

Gyors haladás előre, majd közvetlenül ismét hátrafelé.

- 9** Kérjük, minden út után nyissa ki az alsóréseken található két ürítő dugót és rajtuk keresztül öntse ki az esetleg keletkezett kondenzivzet. A használatot követően a vizet az ürítő dugó kihúzással hagyjuk kifolyni, ezt követően a játeket száradni hagyjuk. A dugókat csak közvetlenül a jármű újból használata előtt tegye vissza a nyílásokba.

## **SLD** Vožnja se lahko zdaj začne

### **8** Body Flip Action – Obrat telesa

Vozite hitro naprej in ponovno zvratno.

- 9** Prosimo, da po vsaki vožnji odprete dva čepa na spodnji strani ter spraznite morebiti nastalo kondenzacijsko vodo. Po uporabi mora voda odteči preko otočnega zamaška in se posušiti. Čepa ponovno vstavite v za to predvideni odprtini še ne posredno pred ponovno uporabo vozila.

## **CZ** Funkce ovládače

### **8** Body Flip Action

Jezděte rychle dopředu a přímo zase dozadu.

- 9** Po každé jízdě otevřete dvě vypouštěcí zátoky ve spodní části a vypusťte kondenzovanou vodu, která se zde případně mezičím hashrmázdila. Po použití nechte vyréct vodu vypouštěcí zátokou a usuňte. Zátoky znovu zastrčte do určených otvorů až bezprostředně před dalším použitím vozidla.

## **SK** Funkcie kontroléra

### **8** Body Flip Action

Jazdiť rýchlo dopredu a priamo zas dozadu.

- 9** Po každej jazde otvorte prosim dve vyprázdňovacie zátky v spodnej časti a vyprázdňte cez ne pripadne vzniknút vodný kondenzát. Po použití nechajte vysprázdniť vodu v odvádzacej dôkladne oschnúf. Až bezprostredne pred opäťovným použitím vozidla ich znova zastrčte do určených otvorov.

## **N** Kontrollerfunksjoner

### **8** Body Flip Action

Kjør raskt fremover og direkte bakover igjen.

- 9** Åpne dreneringsslullen etter hvert kjering på undersiden og tom eventuelt oppstått kondensvann over denne. Håll ut vattnet och torka av. Denne settes først inn igjen i åpningen, like før kjoretøyet brukes igjen.

## **DK** Controller-funktioner

### **8** Body Flip Action

Kör hurtigt fremad og direkte tilbage igen.

- 9** Åbn efter enhver sejlslads de to bundpropper på undersiden og udtag evt. ansamlet kondensvand via disse. Efter brugen tømmes vandet ud via bundproppen og tørres af. Sæt først propperne i de tilsvarende åbninger umiddelbart før du bruger køretøjet igen.

وظائف - المساطر Arabic

Body Flip Action 8

قد سرّعنا إلى الأمام، وإلى الخلف مباشرةً مرة أخرى.

9

تجري، فتح قابسي المقذف الموجودين على الجانب الأسفل، وذلك بعد كل رحلة، وقم بتنظيف الماء. المكثف - الذي يرمي قد

شتّت. غير مدين القابسات. تخلص من جميع الماء، بعد الاستخدام وقم بتجفيفه تماماً. وقم بإزالتهما، أولًا قبل إعادة استخدام السيارة مباشرةً، مجدداً في الفتحات المحددة.

## **GR** Λεπτομερείς χειριστήριοι

### **8** Body Flip Action

Οδηγήστε γρήγορα το όχημα προς τα εμπρός και αριστεύς μετά, πάλι γρήγορα, προς τα πίσω.

- 9** Ανοίγετε μετά από κάθε χρήση του σκάφους τις δύο τάπες εκκένωσης στην κάτω πλευρά και αδειάστε το νερό συμπυκνώματος που ενδεχομένως έχει συγκεντρωθεί εκεί. Μετά τη χρήση αφαιρέστε την τάπα για να αδειάσετε το σκάφος από το νερό και αφήστε το να στεγνώσει. Άλγος πριν χρησιμοποιήσετε ξανά το όχημα. Τοποθετήστε πάλι τις τάπες στη θέση τους.

## **RC** 遥控器功能

### **8** Body Flip Action – 翻转特技

快速向前然后倒退行驶。

- 9** 每次行驶后打开底部的排水阀，以便清空冷凝水。 使用后，排水并让玩具变干。  
只在重新使用车辆前，才将排水阀塞回排水口。

## **ROK** 컨트롤러 기능

### **8** Body Flip Action – 바디 플립 액션

신속히 전진한 후 즉시 후진하기.

- 9** 주행 후 매번 아랫쪽에 있는 배출구 꼭지 2개를 열고, 경우에 따라 생길 축수를 비우십시오. 사용 후 비우고 말릴 것. 차량을 재차 사용하기 바로 직전에 이 배출 구 꼭지를 다시 정해진 구멍에 기우십시오.

